xrar ta' qalbu ma jintefhiex. Fuq kollox. "Il-kelma tqanqal; iżda t-turija bl-eżempju tkarkar!"

—Iva—qataghlu kliemu s-Sur Ġużè, billi ħass ruħu inqaras fil-laħam il-ħaj—iżda inti, hawn, waħidek, għandek tħoss ruħek bħal ruħ-zota; u minsi minn kulħadd!

— Jiena waħdi, minsi? Kemm sejjer imqarraq bi ħsiebek fuqi, Sur Ġużè. In-nies tar-raħal kollha wliedi fi Kristu; u nħobbhom u huma jħobbuni. Inħobbhom għax għandi d-dmir għal darbtejn li nħobbhom; inħobbhom għax hekk jamar Alla, imqar kienu egħdewwa, aħseb u ara! Inħobbhom, u ma hawnx wieħed fir-raħal kollu li ma nagħmilx kulma nista' għalih biex ingħallmu u nliżżmu fit-tjieba. Dan hu biżżejjed għalija biex infawwar qalbi bil-hena.

Dawn huma wliedi li nista' nara b'dawn il-għajnejn li bihom qiegħed inħares lejk; barra dan, għandi fis-sema: Missier tiegħi u tagħkom; 'l Alla; Għandi 'l Ġesù, ħija u ħukom, u l-Mara tal Qalb minfuda, Omm Alla, ommi u omm tagħkom li fi żmien qasir immur ħdejhom kif nittama. Għax din il-ħajja hija qasira wisq u hawn mhux qgħadna. Qiegħed tara, Sur Ġużè xi ġlajka ta' ħbieb għandi bl-ixirka magħha, hawn fuq!

—Mela tinsab hieni—qallu s-Sur Ġużè bħal miksur.

—Għax m'għandix ,inkun?... hieni bil-bosta! Qalbi mfawra bil-hena! Inħossni hekk hieni li ma nixtieq xejn! Ma rridx naħseb li dejjaqtkom hux? Kelma ġġib 'l oħra. Ħalli issa ndewwaqkom l-inbid tad-dwieli tiegħi. L-inbid bil-qies, jagħmel il-ġid; għax barra milli jsaħħan u jsaħħaħ l-istonku, iferraħ ukoll il-qalb.

Xorbu, daħku u bierku s-siegħa li ltaqgħu wara erbgħin sena. Raddulu l-ħajr, il-kappillan newlilhom tużżana bajd u l-kus tal-għasel, u wara li berikom sellmu u telqu. Rikbu l-karrozza. Il-kuċċier ukoll xarrab griżmejh bl-inbid tal-kappillan.

Is-Sur Ġużè kif kien mixgħul fil-fantasija fuq li sama' mill-kappillan, kif ħarġu mir-raħal u waslu ħdejn tal-Kmand dar lejn Margerita u qallha:

—X'jidhirlek minn Dun Flipp?

—Ġuż, jidhirli li hu huwa s-sinjur u aħna l-imsejkna fqajrin!

R. M. B.

L-aħbar tal-mewt ta' Mons. Arċisqof Caruana tefgħet lil Malta f'vistu ma' kull'imkien. Bil-mewt tiegħu Malta tilfet il-kap spiritwali tagħha u wieħed mill-aħjar ulied tagħha. Ma' tul is 76 sena li għex Mons Caruana ħadem bi ħrara liema bħala għall-ġid tal-erwieħ bħala ragħaj fil-qasam tal-Mulej. Sew meta kien kappillan f'Fort Augustus fl-Iskozja ftit wara li ordna, kif ukoll fl-Ingilterra fl-1908 meta ippriedka l-kwareżimal f'Westminster Cathedral, jew ma' tul il-gwerra l-oħra meta kien qed igħin il-missjonijet fl-Iskozja u fl-Ingilterra, Mons. Caruana ħadem dejjem bi ħsieb wieħed—li jgħolli l-ġieh u juri l-kobor tal-Fidi tagħna nisranija.

L-Isqof tagħna ħalliena meta sejjaħlu l-Mulej, f'nofs gwerra qalila daqs dik jekk mhix iktar, illi fiha huwa ġie fostna. Malta tibki t-telfa tar-Ragħaj tagħha, imma sseħħ fil-fidi tagħha f'Alla li jmexxi kollox għall-aħjar tal-Bnedmin. "Tkun magħmula r-rieda Tiegħek!" Nixtiequ s-sabar lil Monsinjur Gonzi, ir-Ragħaj il-ġdid tagħna u nitolbu 'l Alla li jagħtih id-dawl u l-għajnuna biex jissokta jmexxi din il-merħla fit-triq tas-sewwa u tas-sliem.

B'għafsa ta' qalb inħabbru l-mewt tal-ħabib tagħna s-Sur Ġużè Buħaġar, bniedem li dejjem ħabb il-Malti u qabeż għall-jeddijiet tiegħu. Is-Sur Buħaġar kien dejjem imdaħħal f'kull tqanqil għall-ġid tal-Malti, kellu x'jaqsam fit-twaqqif tal-"Għaqda" u dam għal bosta snin fil-Kumitat tax-"Xirka għat-Tixrid tal-Ilsien Malti". Raġel ħabrieki u ta' ħrara kbira għall-ilsien tagħna, is-Sur Ġużè qatt ma naqas li jagħmel dmiru biex imexxi l-Malti 'l quddiem.

R. I. P.